

# NEDERLANDS

**Lees deze gebruiksaanwijzingen aandachtig door voordat u het apparaat installeert en in gebruik neemt. Alleen zo komt u de beste resultaten en de grootste gebruiksveiligheid.**

## BESCHRIJVING VAN HET APPARAAT

De volgende termen worden voortdurend op de volgende pagina's gebruikt.

- A** Deksel
- B** Filterhouder voor drip coffee
- B1** Permanent filter (indien aanwezig)
- C** Kan voor drip coffee

### Bedieningspaneel mechanische modellen

- D** Knop O/I

### Bedieningspaneel elektronische modellen

- E** Knop "PROG"
- F** Controlelampje "AUTO"
- G** Controlelampje "ON"
- H** Knop "HOUR"
- I** Knop "ON/AUTO/OFF"
- L** Display
- M** Knop "MIN"
- N** Voedingskabel
- O** Waterreservoir
- P** Maatlepel

## BELANGRIJKE INFORMATIE VOOR DE CORRECTE VERWERKING VAN HET PRODUCT IN OVEREENSTEMMING MET DE EUROPESE RICHTLIJN 2002/96/EC

 Aan het einde van zijn nuttig leven mag het product niet samen met het gewone huishoudelijke afval worden verwerkt. Het moet naar een speciaal centrum voor gescheiden afvalinzameling van de gemeente worden gebracht, of naar een verkooppunt dat deze service verschafft. Het apart verwerken van een huishoudelijk apparaat voorkomt mogelijke negatieve gevolgen voor het milieu en de gezondheid die door een ongeschikte verwerking ontstaan en zorgt ervoor dat de materialen waaruit het apparaat bestaat teruggevonden kunnen worden om een aanmerkelijke besparing van energie en grondstoffen te verkrijgen. Om op de verplichting tot gescheiden verwerking van elektrische huishoudelijke apparatuur te wijzen, is op het product het symbool van een doorgekruiste vuilnisbak aangebracht.

## VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

- Dit apparaat is bedoeld om "koffie te zetten" en "drankjes op te warmen": verbrand u niet aan hete waterstralen of stoom, of door een oneigenlijk gebruik van het apparaat.
- Raak geen hete onderdelen aan (stoom- en warmwaterpijpje, sproeier hogedrukreservoir, zone in contact met filterhouder en verwarmingsplaat).
- Nadat u de verpakking hebt verwijderd, controleert u of het apparaat intact is. In geval van twijfel, het apparaat niet gebruiken en u wenden tot vakbekwaam personeel.
- De fabrikant kan niet aansprakelijk worden gesteld voor eventuele schade voortvloeiend uit een oneigenlijk, verkeerd of onredelijk gebruik.
- Raak het apparaat nooit aan met vochtige of natte handen en voeten.
- Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (ook kinderen) met verminderde psychische, fysieke of sensorische capaciteiten, of met onvoldoende ervaring en kennis, tenzij zij onder het toezicht staan of aanwijzingen ontvangen van iemand die verantwoordelijk voor hun veiligheid is.  
Houd toezicht op kinderen om te voorkomen dat ze niet met het apparaat spelen.

- In geval van een defect of een slechte werking van het apparaat, zet u het af en probeert u het niet zelf te repareren. Voor eventuele reparaties, wendt u zich uitsluitend tot een Technisch Service-centrum erkend door de fabrikant, en vraagt u het gebruik van originele wisselonderdelen. Indien wat voorafgaat niet wordt nageleefd, kunt u de veiligheid van het apparaat in het gedrang brengen.
- Wanneer het stroomsnoer beschadigd is, wordt het vervangen door de fabrikant of zijn technische dienst, teneinde elk risico te vermijden.
- Trek de stekker uit het stopcontact en zet de hoofdschakelaar af wanneer het apparaat niet wordt gebruikt. Laat het apparaat niet onnodig onder spanning staan.
- Het apparaat niet onderdompelen in water.
- De materialen en voorwerpen die bestemd zijn om met levensmiddelen in contact te komen zijn conform de voorschriften van de Europese verordening 1935/2004.

## Gebruik Conform De Bestemming

Dit apparaat is gemaakt voor het zetten van koffie en het verwarmen van drankjes.

Dit apparaat is uitsluitend voor huishoudelijk

gebruik bedoeld. Gebruik in de volgende ruimten/situaties is niet voorzien:

- ruimten ingericht als keuken voor het personeel van winkels, kantoren en andere werkzones
- vakantieboerderijen
- hotels, motels en andere logiesgelegenheden
- kamerverhuurders

Ieder ander gebruik moet als oneigenlijk en dus als gevaarlijk worden beschouwd. De fabrikant aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade veroorzaakt door een oneigenlijk gebruik van het apparaat.

## HET BEREIDEN VAN FILTERKOFFIE

- Zet het apparaat op een werkvlak, ver van waterkranen en spoelbakken.
- Controleer of de netspanning overeenkomt met de spanning aangeduid op het gegevensplaatje van het apparaat. Sluit het apparaat alleen aan op een stopcontact met een minimaal vermogen van 10A en voorzien van een doeltreffende aarding. De fabrikant kan niet aansprakelijk worden gesteld voor eventuele ongevallen te wijten aan het gebrek van een aardaansluiting.
- Zet het apparaat nooit in een omgeving waar de temperatuur 0° of minder kan halen (als het water bevriest, kan het apparaat beschadigd worden).
- Als de voedingskabel langer is dan de afstand tot het stopcontact, kan het overbodige stuk kabel in het kabelvak van het apparaat worden geduwd.

## PROGRAMMEREN (alleen elektronische modellen) (FIG. 1)

Steek de stekker in het stopcontact: de eerste keer verschijnt op de display "12:00".

Om het juiste uur in te stellen, als volgt te werk gaan:

- Druk op de knop "PROG". Op de display verschijnt "CLOCK".
- Druk meerdere keren op de toets "HOUR" tot het huidige uur ingesteld is.
- Druk meerdere keren op de toets "MIN" tot de huidige minuten ingesteld zijn.

Deze handelingen kunnen snel worden uitgevoerd door de toetsen ingedrukt te houden.

- Om terug te gaan naar de huidige uuraanduiding, drukt u tweemaal op de knop "PROG" of wacht u 10 seconden.

Het uur kan op om het even welk moment worden ingesteld.

## HET BEREIDEN VAN FILTERKOFFIE

- Til het deksel op (afb. 2).
- Vul het reservoir met fris en zuiver water, tot aan het merktekentje relatief aan het aantal kopjes dat u wilt zetten (afb. 5).
- Het permanente filter (indien aanwezig) (of papieren filter) in de filterhouder zetten (fig. 4).
- Doe gemalen koffie in de filter met behulp van de bijgeleverde maatlepel, en druk de koffie aan (afb. 5). Als algemene regel, gebruik een afgestreken maatlepel gemalen koffie per kopje (vb. 10 maatjes voor 10 kopjes). De hoeveelheid gemalen koffie hangt evenwel af van de persoonlijke smaak. Gebruik gemalen koffie van goede kwaliteit, matig gemalen en verpakt voor koffiezetterapparaten met filterkoffie.
- Sluit het deksel en zet de kan met het deksel op de verwarmingsplaat.

### Alleen mechanische modellen

- Duw de schakelaar met controlelampje in de stand "I". De schakelaar licht op (fig. 6)
- De koffie begint te druppen na enkele seconden. **Het is volkomen normaal dat tijdens het koffiezetten, wat stoom uit het apparaat komt.**
- Wanneer de schakelaar in de stand "I" wordt gelaten na het koffiezetten, houdt de verwarmingsplaat de koffie op de ideale temperatuur.

### Alleen elektronische modellen

- Druk op de "ON/AUTO/OFF"-knop (fig. 7). Het controlelampje "ON" boven de schakelaar duidt aan of het koffiezetterapparaat in werking is. Om de **functie AUTO** te activeren, drukt u 2 maal op de knop «ON/OFF». Het controlelampje «AUTO» brandt en de machine treedt in werking op het uur dat met de timer werd ingesteld.
- De koffie begint te druppen na enkele seconden. **Het is volkomen normaal dat tijdens het koffiezetten, wat stoom uit het apparaat komt.**
- Wanneer de "ON/AUTO/OFF"-knop ingedrukt blijft na het koffiezetten, houdt de verwarmingsplaat de koffie op de ideale temperatuur.

## **DE INSCHAKELING PROGRAMMEREN (ALLEEN ELEKTRONISCHE MODELLEN) (KNOP E)**

Controleer of het ingestelde uur juist is.

Om het uur te programmeren waarop de koffie moet worden gezet (fig.8):

- Druk 2 maal op de knop "PROG": op de display verschijnt "TIMER";
- Druk herhaaldelijk op de toetsen "HOUR" en "MIN", tot het juiste uur voor het koffiezetter geselecteerd is;

Deze handelingen kunnen snel worden uitgevoerd door de toetsen ingedrukt te houden.

- Druk nogmaals op de toets (7).

Nu is het uur voor het koffiezetter geprogrammeerd en geeft de display het uur van de uitschakeling weer (ongeveer 2 uren na de start van het programma).

Om deze instelling te wijzigen, druk op de toets "HOUR" om de ingestelde tijd te verlengen (+) of op de toets "MIN" (-) om de tijd te verkorten.

De tijd kan tot 12 uren worden verlengd per stappen van 30 minuten.

Druk binnen 8 seconden op de toets (7) om de gewenste selectie te bevestigen. Indien niet op tijd op deze toets (7) wordt gedrukt, geeft de display het huidige uur weer.

## **REINIGING EN ONDERHOUD**

Alvorens om het even welke reinigings- of onderhoudsbeurt uit te voeren, zet u het apparaat af, trekt u de stekker uit het stopcontact en laat u het apparaat afkoelen.

1. Gebruik geen oplos- of schuurmiddelen om het apparaat te reinigen. Een vochtige en zachte doek is voldoende.

## **STORINGEN**

| Probleem                                    | Mogelijke oorzaken                        | Oplossing  |
|---|---|--|
| De tijd nodig voor het koffiezetter is lang | Het apparaat moet worden ontkalkt         | Ontkalk het apparaat zoals beschreven in de paragraaf "ontkalken". |
| De koffie heeft een zure smaak              | Het apparaat werd niet voldoende gespoeld | Spoel het apparaat zoals beschreven in de paragraaf "ontkalken".   |

2. Dompel het apparaat nooit onder in water: het is een elektrisch apparaat.

## **ONTKALKEN**

Als het water in uw omgeving hard is, hoopt kalk zich mettertijd op. De kalkaanslag kan de goede werking van het apparaat in het gedrang brengen. Het apparaat dient elke 40 cycli te worden ontkalkt. Dit kan met speciale in de handel verkrijgbare ontkalkingsproducten voor koffiezetterapparaten. Als alternatief kunt u ook gebruik maken van citroenzuur, op de volgende wijze:

- vul een kan met 4 koppen water;
- los twee eetlepels citroenzuur op (ongeveer 30 gram), dat verkrijgbaar is bij de apotheker of de kruidenier en giet de oplossing in het waterreservoir;
- zet de kan op de verwarmingsplaat en plaats de filterhouder zonder gemalen koffie;
- druk op de "ON/OFF"-knop (voor de elektronische modellen) of op de O/I-knop (voor de mechanische modellen), laat het equivalent van twee koppen lopen en zet het apparaat af;
- laat de oplossing een uurtje werken;
- zet de machine weer aan en laat de rest van de oplossing lopen;
- spoel, door het apparaat 3 maal te laten werken met alleen water (1 volle kan per keer).

## **TECHNISCHE GEGEVENS**

Spanning: 220-240V~50/60Hz

Geabsorbeerd vermogen: 1000W

Gewicht: 1830g

Het apparaat is conform aan de volgende

EG-richtlijnen:

- "Richtlijn laagspanning" 2006/95/EG en latere amendementen
- Richtlijn EMC 2004/108/CE en latere amendementen